

Đơn đăng ký (Kèm bản thoả thuận) xin trợ cấp phí nhập học  
(Tiền chuẩn bị nhập học đầu năm mới) năm tài chính 2024

Kính gửi đồng chí Trưởng Phòng Giáo vụ Ban Thư ký Hội đồng Giáo dục

<p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p>
---

Tôi đồng ý với các mục dưới đây và **nộp đơn xin hỗ trợ phí nhập học (Tiền chuẩn bị nhập học đầu năm mới)** cho năm tài chính 2024. Ngoài ra, không có sự khác biệt trong các mục điền trong đơn đăng ký và các tài liệu đính kèm.

Ngày đăng ký Reiwa Năm Tháng Ngày (Hãy ghi ngày điền đơn)  
Tên người nộp đơn (ký tên)

Số điện thoại, nơi liên lạc của người đăng ký (Vui lòng điền số có thể liên hệ ban ngày)

**Lý do đăng ký (Khoanh tròn phần số lựa chọn)**

- Bị đình chỉ hoặc bị hủy bỏ trợ cấp bảo hộ cuộc sống trong năm tài chính hiện tại hoặc năm tài chính trước
- Đang nhận trợ cấp nuôi dưỡng trẻ em  
**\*\*"Trợ cấp trẻ em" và "Trợ cấp nuôi dưỡng trẻ em đặc biệt" không được áp dụng.**
- Có thu nhập năm 2022 thấp hơn hoặc bằng mức tiêu chuẩn (Tham khảo số tiền tiêu chuẩn ở bên dưới)
- Đang gặp những khó khăn khác về tài chính
- Có thu nhập thay đổi đột ngột

**· Nếu khai sai nội dung so với thực tế, bạn có thể bị yêu cầu hoàn trả tiền ngay cả sau khi đã nhận khoản hỗ trợ nhập học.**

**【Đồng ý với các mục sau】**

- Hội đồng Giáo dục xác minh số thuế thành phố/ thuế tỉnh, tình trạng nhận trợ cấp phúc lợi, tình trạng nhận trợ cấp nuôi con của các thành viên trong hộ gia đình rồi điền vào cột "Tình trạng hộ gia đình" bên dưới.
- Khi có sự di chuyển nơi ở đến/di, Hội đồng Giáo dục hoặc nhà trường sẽ hỏi hoặc thông báo cho khu vực liên quan về tình trạng trợ cấp phí nhập học (tiền chuẩn bị nhập học đầu năm mới) của hộ gia đình đó.

**【Thông tin tài khoản】**

\* Hãy khoanh vào số của loại tài khoản dùng để nhận tiền hỗ trợ nhập học (tiền chuẩn bị nhập học đầu năm mới).

**\* Không thể chọn cột 1 nếu nó có đường gạch chéo. Cần điền đầy đủ vào mục thông tin tài khoản đăng ký mới và tài khoản đăng ký sửa đổi ở cột 2.**

**\* Nếu thông tin tài khoản đã được điền vào cột 1, tiền hỗ trợ sẽ được chuyển khoản vào tài khoản này. Nếu có bất kỳ thay đổi hoặc chỉnh sửa nào, hãy điền và khoanh tròn vào cột 2.**

- Số tài khoản đã đăng ký

--	--	--	--	--

- Số tài khoản đăng ký mới hoặc chỉnh sửa

**(Bạn không thể đăng ký tài khoản đứng tên của người không ghi trong cột "Tình trạng hộ gia đình".)**

Chữ tài khoản (chữ Kana)	Ngân hàng Hợp tác xã nông nghiệp					Trụ sở Chi nhánh	Loại tiền gửi	Số tài khoản (cần điền phải)									
	Ngân hàng Tín							-Thông thường									

**【Giấy tờ cần thiết】**

- Bản sao số ngân hàng của tài khoản bạn muốn hỗ trợ phí nhập học, được ghi trong cột 2 của mục [Thông tin tài khoản] (**bắt buộc**)
- Nếu bạn chọn số 2 trong mục [Lý do nộp đơn], cần nộp bản sao giấy chứng nhận trợ cấp nuôi con (mặt có thể xác nhận ngày thời hạn, tên, v.v.)
- \* Giấy chứng nhận phúc lợi y tế không được coi là hợp lệ.

Nếu ngày trở thành công dân thành phố là sau ngày 1 tháng 1 năm 2023, hoặc nếu chưa khai báo thu nhập năm 2022 → nộp giấy tờ chứng minh thu nhập năm 2022 (Giấy chứng nhận nộp thuế thành phố/tỉnh (miễn thuế) năm 2023 hoặc phiếu khấu trừ thuế năm 2022)

**【Tình trạng hộ gia đình】** (Tình trạng hộ gia đình ghi trong thẻ cư trú hoặc sổ học bạ.)

- Hãy kê khai tất cả các thành viên trong hộ gia đình có cùng sinh kế, kể cả sống chung hay riêng. Nếu bạn muốn tăng/giảm số lượng người, hãy thực hiện chỉnh sửa như sau.
- Hộ gia đình có cùng sinh kế là: ● Những người sống chung (kể cả trường hợp hộ có thẻ cư trú khác nhau)
- Những người không ở chung do chuyển công tác xa, v.v. nhưng được xem như cùng sinh kế.

[Trường hợp tăng]: Ghi thêm tên, mối quan hệ với chủ hộ và ngày sinh của người đó vào dòng trống.

[Trường hợp giảm số lượng]: Vui lòng gạch cột người liên quan bằng một đường kẻ đôi và ghi lý do vào mục ghi chú.

	Họ tên (chữ Kanji)	Họ tên (chữ Katakana)	Mối quan hệ	Ngày tháng năm sinh	Tên trường nhập học	Năm học
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						
11						
12						

\* Nội dung của đơn đăng ký này (và Đơn đồng ý) sẽ chỉ được dùng cho việc hỗ trợ phí nhập học và được sử dụng một cách cẩn nhắc để bảo vệ thông tin cá nhân.